

## 457811-2024 - Procedura konkurencyjna

Finlandia – Usługi w zakresie zdrowia i opieki społecznej – Ikääntyneiden kotihoidon palvelujen hankinta

OJ S 147/2024 30/07/2024

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy - Ogłoszenie o zmianie Usługi

### 1. Nabywca

---

#### 1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Päijät-Hämeen hyvinvointialue

E-mail: [jenni.viitanen@paijatha.fi](mailto:jenni.viitanen@paijatha.fi)

Status prawny nabywcy: Instytucja regionalna

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Zdrowie

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Tytuł: Ikääntyneiden kotihoidon palvelujen hankinta

Opis: Kotihoidolla tarkoitetaan sosiaalihuoltolain (1301/2014) mukaisen kotipalvelun 19 §:ään ja terveydenhuoltolain (1326/2010) 25 §:ään sisältyvien kotisairaanhoidon tehtävien muodostamaa kokonaisuutta. Kotihoidon tavoitteena on tukea asiakkaiden kokonaisvaltaista hyvinvointia ja mahdollisimman itsenäistä selviytymistä kotona sekä ylläpitää ja parantaa heidän fyysistä, psyykkistä ja sosiaalista toimintakykyään. Kotihoito myönnetään asiakkaille palvelutarpeen ja -päästösten mukaisesti. Palveluntuottajalla tulee olla toimintaan Aluehallintoviraston ja Valviran lupa. Hankinnan kohteena oleva palvelu on kuvattu tarkemmin osallistumispyynnön liitteellä yksi (1) palvelukuvaus. Tilaajan hankinnalle asettamat yksityiskohtaiset tavoitteet ovat: 1. Asiakkaan valinnan vapauden edistäminen 2. Palvelun laadun kehittäminen asiakastarpeita vastaavaksi 3. Monituottajuusmallin tukeminen 4. Uusien yritysten joustavan markkinoille pääsyn mahdollistaminen 5. Kuntien taloudellista kantokykyä tukeva palvelumalli

Identyfikator procedury: b4789d7b-5e42-4b63-84dc-f7223fcdf13b

Wewnętrzny identyfikator: HA/648/02.08.00.00.02/2022

Rodzaj procedury: Ograniczona

Procedura jest przyspieszona: nie

Główne aspekty procedury: Kyseessä on hankintalain (1397/2016) liitteen E mukainen sosiaali- ja terveystalouden hankinta. Hankintayksikön on noudatettava hankinnan kilpailuttamisessa sellaista menettelyä, joka on hankintalain 3 §:n 1 momentissa tarkoitettujen periaatteiden mukainen. Hankintaan luodaan hankintamenettely, joka mahdollistaa parhaalla mahdollisilla tavalla kaikkien hankinnalle asetettujen tavoitteiden toteutumisen. Tavoitteiden toteutumisen lisäksi suunnitteilla olevalla hankintamenettelyllä tavoitellaan joustavia sopimuskauden aikaisia muutoksia sopimusehtojen ja palvelujen sisältöihin. Palveluille on asetettu kiinteä hinta. Hankintamenettelyn vaiheita ovat: 1. Hankintailmoitus ja osallistumispyynnön julkaiseminen Osallistumispyyntö sisältää kaikki osallistujalle asetetut soveltuvuusvaatimukset sekä hankinnan kohteen kriteerit, kuten palvelun sisällön vähimmäisvaatimukset sekä kiinteän hinnan. 2. Osallistumishakemuksien jättäminen Kaikki ilmoittautujat, jotka täyttävät osallistumispyynnössä asetetut vaatimukset, valitaan palveluntuottajiksi. Yritys, joka on hyväksytty kotihoidon palveluntuottajaksi 13.12.2021 tai sen

jälkeen, ei tarvitse toimittaa uutta osallistumishakemusta. 3. Palveluntuottajien hyväksyntä Kaikki esitetyt (soveltuvuusvaatimukset, kiinteän hinnan ja palvelun sisältö) vaatimukset täyttävät tuottajat valitaan palveluntuottajiksi. 4. Hankintapäätöksen tekeminen Kaikki asetetut vaatimukset täyttävät tuottajat valitaan hankintapäätöksellä palveluntuottajiksi. 5. Hankintasopimuksien solmiminen Kaikkien valittujen palveluntuottajien kanssa solmitaan hankintasopimus, ja palveluntuottaja vie vaaditut tiedot PSOP -järjestelmään. Sopimus on voimassa toistaiseksi. 6. Sopimuskauden aikainen toiminta Sopimuskauden aikana asiakkailla on mahdollisuus valita palveluntuottaja kaikista tilaajan sopimuskumppaneista ilman ensisijajärjestystä. Tilaaja velvoittaa sopimuskumppaneita julkaisemaan toteutuneen laatutason erikseen määriteltuihin mittareihin perustuen, jotta asiakkailla on mahdollisuus seurata ja vertailla sopimuskumppaneiden tarjoamaa palvelua. 7. Hankinnan vaatimuksien muuttaminen Hankintamenettelyssä olevat ehdot ja vaatimukset voivat muuttua. Noudattaen hankintalain 136 § mukaisia reunaehtoja hankintasopimuksen muuttamisesta. Kaikki muutokset viedään myös toistaiseksi avoinna olevalle osallistumispyynnölle, jolloin uudet palveluntuottajat hyväksyvät päivitetyt ehdot. Jatkossa palveluntuottajat voivat esittää osallistumispyyntöä koskevia lisätietokysymyksiä koko hankintajärjestelmän ja osallistumispyynnön aukiolon ajan. Kysymykset tulee lähettää Tarjouspalvelu.fi -toimittajaportalista. Samasta paikasta löytyvät myös kysymyksiin annetut vastaukset. Kysymykset tulee esittää ja niihin vastataan suomeksi.

#### **2.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 85000000 Usługi w zakresie zdrowia i opieki społecznej

#### **2.1.2. Miejsce realizacji**

Podpodział krajowy (NUTS): Päijät-Häme (FI1C3)

Kraj: Finlandia

#### **2.1.4. Informacje ogólne**

**Podstawa prawna:**

Dyrektywa 2014/24/UE

#### **2.1.6. Podstawy wykluczenia**

Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Hankintalain § 81 mukaan.

Upadłość: Hankintalain § 81 mukaan.

Korupcja: Hankintalain § 80 mukaan.

Układ z wierzycielami: Hankintalain § 81 mukaan.

Udział w organizacji przestępczej: Hankintalain § 80 mukaan.

Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: Hankintalain § 81 mukaan.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Hankintalain § 81 mukaan.

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Hankintalain § 80 mukaan.

Nadużycia: Hankintalain § 80 mukaan.

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Hankintalain § 80 mukaan.

Niewypłacalność: Hankintalain § 81 mukaan.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Hankintalain § 81 mukaan.

Aktywami zarządza likwidator: Hankintalain § 81 mukaan.

Winni wprowadzenia w błąd, zatajenia informacji, niemożności dostarczenia wymaganych dokumentów i uzyskania informacji poufnych w ramach tej procedury: Hankintalain § 81 mukaan.

Podstawy wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Hankintalain § 80 mukaan.

Konflikt interesów spowodowany udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia:  
Hankintalain § 81 mukaan.

Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania  
o udzielenie zamówienia: Hankintalain § 81 mukaan.

Winien poważnego wykroczenia zawodowego: Hankintalain § 81 mukaan.

Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje:  
Hankintalain § 81 mukaan.

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Hankintalain § 81 mukaan.

Opłacanie składek na ubezpieczenie społeczne: Hankintalain § 81 mukaan.

Działalność gospodarcza jest zawieszona: Hankintalain § 81 mukaan.

Płatność podatków: Hankintalain § 81 mukaan.

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną:  
Hankintalain § 80 mukaan.

## 5. Część zamówienia

---

### 5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: Ikääntyneiden kotihoidon palvelujen hankinta

Opis: Kotihoidolla tarkoitetaan sosiaalihuoltolain (1301/2014) mukaisen kotipalvelun 19 §:ään ja terveydenhuoltolain (1326/2010) 25 §:ään sisätyvien kotisairaanhoidon tehtävien muodostamaa kokonaisuutta. Kotihoidon tavoitteena on tukea asiakkaiden kokonaisvaltaista hyvinvointia ja mahdollisimman itsenäistä selviytymistä kotona sekä ylläpitää ja parantaa heidän fyysistä, psyykkistä ja sosiaalista toimintakykyään. Kotihoito myönnetään asiakkaille palvelutarpeen ja -päästösten mukaisesti. Palveluntuottajalla tulee olla toimintaan Aluehallintoviraston ja Valviran lupa. Hankinnan kohteena oleva palvelu on kuvattu tarkemmin osallistumispyynnön liitteellä yksi (1) palvelukuvaus. Tilaajan hankinnalle asettamat yksityiskohtaiset tavoitteet ovat: 1. Asiakkaan valinnan vapauden edistäminen 2. Palvelun laadun kehittäminen asiakastarpeita vastaavaksi 3. Monituottajuusmallin tukeminen 4. Uusien yritysten joustavan markkinoille pääsyn mahdollistaminen 5. Kuntien taloudellista kantokykyä tukeva palvelumalli

Wewnętrzny identyfikator: HA/648/02.08.00.00.02/2022

#### 5.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 85000000 Usługi w zakresie zdrowia i opieki społecznej

#### 5.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Päijät-Häme (FI1C3)

Kraj: Finlandia

#### 5.1.3. Szacowany okres obowiązywania

Data początkowa: 31/01/2022

Data zakończenia trwania: 30/12/2031

#### 5.1.6. Informacje ogólne

##### Zastrzeżony udział:

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

#### **5.1.7. Zamówienia strategiczne**

Promowany cel społeczny: Uczciwe warunki pracy

#### **5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Kryterium:

Rodzaj: Sytuacja ekonomiczna i finansowa

Wykorzystanie tego kryterium: Niestosowane

Kryterium:

Rodzaj: Kompetencje do prowadzenia danej działalności zawodowej

Wykorzystanie tego kryterium: Niestosowane

Kryterium:

Rodzaj: Zdolność techniczna i zawodowa

Wykorzystanie tego kryterium: Niestosowane

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

**Kryterium:**

Rodzaj: Cena

#### **5.1.11. Dokumenty zamówienia**

Adres dokumentów zamówienia: <https://tarjouspalvelu.fi/phhvaj?id=364757&tpk=881b01c1-86f9-4909-8829-e5ec9866731f>

#### **5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia**

**Warunki zgłoszenia:**

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://tarjouspalvelu.fi/phhvaj?id=364757&tpk=881b01c1-86f9-4909-8829-e5ec9866731f>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: fiński

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Dozwolone

Termin składania wniosków o dopuszczenie do udziału: 30/12/2031 22:00:00 (UTC+00:00)  
czas zachodnioeuropejski, GMT

**Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

#### **5.1.15. Techniki**

**Umowa ramowa:**

Brak umowy ramowej

**Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Dynamiczny system zakupów, do wykorzystania również przez nabywców niewymienionych w danym ogłoszeniu

#### **5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Markkinaoikeus

TED eSender: Hansel Oy (Hilma)

## 8. Organizacje

---

### 8.1. ORG-0001

Oficjalna nazwa: Päijät-Hämeen hyvinvointialue  
Numer rejestracyjny: 3221309-4  
Adres pocztowy: Keskussairaalankatu 7  
Miejscowość: Lahti  
Kod pocztowy: 15850  
Podpodział krajowy (NUTS): Päijät-Häme (FI1C3)  
Kraj: Finlandia  
Punkt kontaktowy: Jenni Viitanen  
E-mail: [jenni.viitanen@pajatha.fi](mailto:jenni.viitanen@pajatha.fi)  
Telefon: +358 444828155  
Adres strony internetowej: <http://www.pajatha.fi>  
**Role tej organizacji:**  
Nabywca

### 8.1. ORG-0002

Oficjalna nazwa: Markkinaoikeus  
Numer rejestracyjny: 3006157-6  
Adres pocztowy: Radanrakentajantie 5  
Miejscowość: Helsinki  
Kod pocztowy: 00520  
Podpodział krajowy (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)  
Kraj: Finlandia  
E-mail: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)  
Telefon: +358 295643300  
Adres strony internetowej: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>  
**Role tej organizacji:**  
Organ odwoławczy

### 8.1. ORG-0003

Oficjalna nazwa: Hansel Oy (Hilma)  
Numer rejestracyjny: FI09880841  
Adres pocztowy: Mannerheiminaukio 1a  
Miejscowość: Helsinki  
Kod pocztowy: 00100  
Podpodział krajowy (NUTS): Helsinki-Uusimaa (FI1B1)  
Kraj: Finlandia  
Punkt kontaktowy: eSender  
E-mail: [tekninen@hankintailmoitukset.fi](mailto:tekninen@hankintailmoitukset.fi)  
Telefon: 029 55 636 30  
Adres strony internetowej: <http://hankintailmoitukset.fi>  
**Role tej organizacji:**  
TED eSender

## 10. Zmiana

---

Poprzednia wersja ogłoszenia, która jest zmieniana: a5dce6fb-24bb-4649-9daf-efb5ea9b3ec3-01

Główny powód zmiany: Aktualizacja informacji

Opis: Siirretty 11.6.2024 ilmoitettu Tilannetiedote näkyvämmälle paikalle hankinnan kuvaukseen. Kotihoidon palveluntuottajien määrä on kasvanut alueella hienosti ja etenkin Lahden kaupunkialueelle ei ole tällä hetkellä tarvetta saada uusia palveluntuottajia. Tilaaja ei käsittele osallistumishakemuksia seuraavan noin neljän (4) kuukauden aikana, hakemuksia käsitellään jälleen 1.10.2024 alkaen. Hankintayksikkö esittääkin pyynnön, ettei uusia osallistumishakemuksia lähetettäisi edellä mainittuna aikana Lahden kaupunkialueelle. Kaupunkialueen ulkopuolelle tulleita osallistumishakemuksia voidaan hankintayksikössä käsitellä jo ennen lokakuuta. Lisätietoja: Palvelupäällikkö Saila Immonen, [saila.immonen@pajjatha.fi](mailto:saila.immonen@pajjatha.fi), p. +358 50 387 8750. Ystävällisin terveisin, Päijät-Hämeen Hyvinvointialue, hankinnat

#### 10.1. Zmiana

Identyfikator sekcji: PROCEDURE

#### 10.1. Zmiana

Identyfikator sekcji: LOT-0000

### Informacje o ogłoszeniu

---

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 36a839ce-59df-42b1-9f0c-a10f3f6c2315 - 01

Typ formularza: Procedura konkurencyjna

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 16

Ogłoszenie – data wysłania: 29/07/2024 07:58:10 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Ogłoszenie - Data wysłania (eSender): 29/07/2024 07:59:45 (UTC+00:00) czas zachodnioeuropejski, GMT

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: fiński

Numer publikacji ogłoszenia: 457811-2024

Numer wydania Dz.U. S: 147/2024

Data publikacji: 30/07/2024